

Sono molto orgogliosa, di aver ricevuto in Italia, premio alla carriera, per i miei 60 anni di attività creativa.



**Art**dora

dora nikolova bittau

production designer  
costume designer  
artist

Il 6 ottobre 2021, nel Teatro Tordinona, uno dei teatri storici di Roma, si è svolto il Festival della drammaturgia Italiana, XIX edizione. Il direttore del teatro, il dott. Renato Giordano, ha consegnato il **premio speciale per la carriera** all'artista bulgara Dora Nikolova Bittau. Dora ha lavorato come scenografa e costumista al **Cinecenter nazionale bulgaro, Boyana alla Televisione nazionale bulgara e in numerosi teatri della Bulgaria.**



Dora sul set

CINE CENTER NAZIONALE  
BULGARO, Boyana

*“Dawn over the Drava”,  
“Zarevo nad Drava”, 1973*

Film colossal per la Seconda guerra mondiale in due parti  
Regista: Zako Heskia

**Dora Nikolova Bittau: unica costumista** per oltre 300 attori, comparse da 6.000 a 8.000, e con un guardaroba di circa 36.000 costumi.



Dora e ballerino Vladko Parissov sul set

## TELEVISIONE NAZIONALE BULGARA

Dora Nikolova Bittau ha realizzato scenografie e costumi per **oltre 250 opere televisive** in ogni genere: films, teatro, teatro delle marionette, spettacoli musicali, di danza, folcloristici, ed altro, tra questi, come **costumista in:**

### “Storia di un perpetuo vivacchiare”

ispirato dalla novella di Saltykov-Schedrin “Idillio contemporaneo”, e la opera teatrale di Sergey Mikhalkov “Balalaikin & Co”

Sceneggiatore e regista: Ilya Velchev



L'artista ha realizzato scenografie e costumi per **oltre 250 produzioni televisive, 17 films lungometraggi /bulgari, ungheresi, italiani/, oltre 50 spettacoli teatrali** di autori classici e contemporanei, tra cui: Shakespeare, Schiller, Brecht, Lorca, Goldoni, Gotol , Tolstoj, Caldwell, Bulgakov, Saltikov-Shchedrin, Andersen, I fratelli Grimm, Tennessee Williams, Al. Ostrovski, Lyuben Karavelov, Yordan Radichkov, Nikola Rusev, Dimitar Dimov, Stanislav Stratiev e altri. Ha lavorato presso il Teatro Nazionale "Iv. Vazov" - Sofia, il Teatro della Gioventù - Sofia, i teatri statali nelle città: Stara Zagora, Pazardzhik, Botevgrad, Sliven, Pernik, Haskovo, Dimitrovgrad, Yambol, teatro di Samokov, teatro “Satirico”- Sofia, Teatro sindacale e Teatro al Palazzo dei Pionieri - Sofia, ed altri.

# TEATRO NAZIONALE "IVAN VAZOV", SOFIA

"**Maria Stuarda**", da Friedrich Schiller

**Regista:** Krastyu Mirski

**Scenografo:** Georgi Ivanov

**Costumista:** Dora Nikolova Bittau



Krastyu Mirski

Violeta Bahchevanova

Georgi Georgiev-Gez

M. Duparinova, Ivan Kondov



V. Stoichev, Margarita Margarita Duparinova

V. Bahchevanova, G. Georgiev-Gez

Dora ha vinto il concorso mondiale per realizzare i dipinti per la modernissima cappella (6.000 metri quadrati), attesa da 107 anni all'Università di Seattle, USA. Altre **opere dell'artista si trovano in:** Università di Tarnovo - **Bulgaria**; Abbazia di "S. Eutizio", Preci (Perugia), Italia; Collegio americano "Marymount" - Roma, Italia; **Università in USA:** "Georgetown" - Washington D.C.; "Gonzaga" - Spokane, Washington; "Regis" - Denver, Colorado; "Marquette" - Milwaukee, Wisconsin; "Fordham" - New York; "Firefield", Dolan House - Firefield; "Novizie" - Portland, Oregon; la Scuola preparatoria "Gonzaga" - Spokane, Washington; **Chiese negli Stati Uniti:** "Santa Caterina da Siena" - Hillside, New Jersey; "Cristo la nostra speranza" - Seattle, Washington; Università "Regina" - Regina, Canada ed in altri posti.

I dipinti della serie "**I Re medievali bulgari**" si trovano in Nuova Zelanda, Australia, Stati Uniti, ed in altri posti.

I quadri per **la vita e l'opera dei Santi Cirillo e Metodio** sono proprietà del Collegio americano "Marymount" di Roma.

Molti dei quadri di Dora sono stati selezionati per illustrare libri e riviste in varie lingue, sono pubblicati in cataloghi d'arte, nella storia dell'architettura, edizione tedesca /Architekturgeschichte, Bahmeier Martin /, ecc.



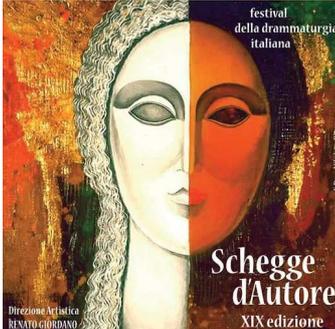
Cappella di Sant'ignazio, università di Seattle, USA. Cinque quadri di Dora N. Bittau.



**smad**  
Sindacato Nazionale Autori Drammatici  
e Radio-televisivi

**INPS**  
Istituto Nazionale per lo Sviluppo  
Politico ed Economico delle  
Attività Culturali e dello Spettacolo

festival  
della drammaturgia  
italiana



**Schegge  
d'Autore**  
XIX edizione

Dirigenza Artistica  
**RENATO GIORDANO**

dal 28 settembre al 6 ottobre 2021  
**Teatro Tordinona**  
Via degli Acquasparta 16  
Orario spettacoli ore 20.30 - domenica 3 ottobre ore 18.30  
A cura dell'Associazione culturale musicale Beat 77  
In collaborazione con la FMS e il Patrocinio della Fondazione Eni Enrico